वह ऐसे यूनिट कंटेनरों पर अंग्रेजी और स्थानीय दोनों भाषाओं में तथा न मिटने वाली स्याही से यह मूद्रित कर सकेगा कि ऐसे ब्राण्ड नेम पर वह [जिसके पास ब्राण्ड नेम का अधिकार होगा] ऐसे ब्राण्ड नेम पर कार्यवाही योग्य दावे या प्रवर्तनीय अधिकार का स्वेच्छा से परित्याग कर रहा है। "

> छत्तीसगढ़ के राज्यपाल के नाम से तथा आदेशानुसार, ए. पी. त्रिपाठी, विशेष सचिव.

## नया रायपुर, दिनांक 13 अक्टूबर 2017

क्रमांक एफ-10-80/2017/वाक/पांच(137). — भारत के संविधान के अनुच्छेद 348 के खंड (3) के अनुसरण में इस विभाग की अधिसूचना क्रमांक एफ-10-80/2017/वाक/पांच(137), दिनांक13-10-2017 का अंग्रेजी अनुवाद राज्यपाल के प्राधिकार से एतदद्वारा प्रकाशित किया जाता है।

> छतीसगढ़ के राज्यपाल के नाम से तथा आदेशानुसार, ए. पी. त्रिपाठी, विशेष सचिव.

#### Naya Raipur, the 13th October 2017

# NOTIFICATION

No. 35/2017-State Tax (Rate)

No. F-10- 80/2017/CT/V (137). — In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 11 of the Chhattisgarh Goods and Services Tax Act, 2017 (7 of 2017), the State Government, on the recommendations of the Council, hereby makes the following further amendments in the notification of the State Government, in the Commercial Tax Department, No. 2/2017-State Tax (Rate) notification No. F-10-43/2017/CT/V (70), dated the 28th June, 2017 published in the Gazette (Extraordinary) of Chhattisgarh, No. 252, dated the 29th June, 2017, namely :-

(A) in the Schedule,-

(i) after S. No. 122 and the entries relating thereto, the following serial number and the entries shall be inserted, namely : -

"122A 4907		Duty Credit Scrips";		
	. No. 149 e inserted,	and the entries relating thereto, the following serial number and the entrienamely : -		
"150 -		Supply of goods by a Government entity to Central Government, State Government, Union territory, local authority or any person specified by Central Government, State Government, Union territory or local authority, against consideration received from Central Government, State Government, Union territory or local authority in the form of grants";		

(B) in the Explanation, after clause (iv), the following clause shall be inserted, namely:-

- "(v) The phrase "Government Entity" shall mean an authority or a board or any other body including a society, trust, corporation, which is:
  - (a) set up by an Act of Parliament or State Legislature; or
  - (b) established by any Government,

with 90 percent or more participation by way of equity or control, to carry out a function entrusted by the Central Government, State government, Union territory or a local authority.".

(C) in ANNEXURE I, after point (b), the following proviso shall be inserted :-

"Provided that, if the person having an actionable claim or enforceable right on a brand name and the person undertaking packing of such goods in unit containers are two different persons, then the person having an actionable claim or enforceable right on a brand name shall file an affidavit to that effect with the jurisdictional Commissioner of State tax of the person undertaking packing of such goods that he is voluntarily foregoing his actionable claim or enforceable right on such brand name as defined in Explanation (ii)(a); and he has authorised the person [undertaking packing of such goods in unit containers bearing said brand name] to print on such unit containers in indelible ink, both in English and the local language, that in respect of such brand name he [the person owning the brand name] is voluntarily foregoing the actionable claim or enforceable right voluntarily on such brand name."

By order and in the name of the Governor of Chhattisgarh, A. P. TRIPATHI, Special Secretary.

नया रायपुर, दिनांक 13 अक्टूबर 2017

# अधिसूचना

# सं. ३६/२०१७- राज्य कर (दर)

क्रमांक एफ-10-80/2017/वाक/पांच(138). — छत्तीसगढ़ माल और सेवा कर अधिनियम, 2017 (2017 का 7) की धारा 9 की उपधारा (3) के तहत प्रदत शक्तियों का प्रयोग करते हुए राज्य सरकार परिषद की सिफारिशों के आधार पर राज्य सरकार के वाणिज्यिक कर विभाग की अधिसचूना सं. 4/2017- राज्य कर (दर) क्रमांक एफ-10-43-2017/वाक/पांच/(72), तारीख 28 जून, 2017, जिसे छत्तीगसढ़ के राजपत्र (असाधारण) क्रमांक 252 में,तारीख 29 जून, 2017 को प्रकाशित किया गया था, में और आगे भी निम्नलिखित संशोधन करती है अर्थातु:-

उक्त अधिसूचना में, -

 (i) क्रम संख्या 5 के बाद और उससे संबंधित प्रविष्टियों के पश्चात निम्नलिखित प्रविष्टि को अंतः स्थापित किया जाएगा, अर्थात:-

क्रम	टैरिफ मद,	माल का विवरण	वस्तुओं की आपूर्ति	प्राप्त करने वाला
सं0	उपशीर्ष, शीर्ष या			
	अध्याय			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
"6.	कोई अध्याय	इस्तेमाल किए गए वाहंन,	केन्द्र सरकार, राज्य	कोई प्राधिकृत व्यक्ति"
		जब्त की गई वस्तु, पुरानी	सरकार, संघ राज्य	
		और प्रयुक्त माल, अपशिष्ट	क्षेत्र या स्थानीय	
		और स्क्रैप	प्राधिकरण	<ul> <li>A solution of the second s</li></ul>

तालिका

छत्तीसगढ़ के राज्यपाल के नाम से तथा आदेशानुसार, ए. पी. त्रिपाठी, विशेष सचिव.